CHINESE BAPTIST CHURCH OF ORANGE COUNTY

橙縣華人浸信會國語堂崇拜

Feb 26, 2023

CALL TO WORSHIP 宣召

2023年度教會主題經文

路9:23-25

- 23. 耶穌又對眾人說: 若有人要跟從我, 就當捨己, 天天背起他的十字架來跟從我。
- 24. 因為,凡要救自己生命的,必喪掉生命;凡為我喪掉生命的,必救了生命。
- 25.人若賺得全世界,卻喪了自己,賠上自己,有什麼益處呢?

OPENING PRAYER



SINGSPIRATION

詩歌頌讚

从这代到那代

词/曲: 曾祥怡、游智婷

专辑: 【这里有荣耀】

© 2014 赞美之泉版权所有

要将荣耀能力,归给耶和华。

他名所当得的,荣耀归给祂。

不分种族国家, 齐声来颂扬, 在宝座前,高举双手。 从这代到那代, 万民不停颂赞, 从地极到地极, 万民欢然献祭, 从列国到列邦, 齐尊崇称为王, 高唱哈利路亚, 齐敬拜弥赛亚。

间奏

(弟兄)要将荣耀能力, 归给耶和华。 池名所当得的, 荣耀归给祂。 (姐妹)不分种族国家, 齐声来颂扬, 在宝座前,高举双手。 (合) 从这代到那代, 万民不停颂赞, 从地极到地极, 万民欢然献祭, 从列国到列邦, 齐尊崇称为王, 高唱哈利路亚, 齐敬拜弥赛亚。 众城门,抬起头, 荣耀君王将要进来, 末后的荣耀大过先前的。 众城门,抬起头, 荣耀君王将要进来, 万国敬拜如众水的声音。 从这代到那代, 万民不停颂赞, 从地极到地极, 万民欢然献祭, 从列国到列邦, 齐尊崇称为王, 高唱哈利路亚, 齐敬拜弥赛亚。 从这代到那代, 万民不停颂赞, 从地极到地极, 万民欢然献祭, 从列国到列邦, 齐尊崇称为王, 高唱哈利路亚, 齐敬拜弥赛亚。 要将荣耀能力, 归给耶和华。 在宝座前, 齐声敬拜他。

何等恩典

词:谢秉哲,曲:游智婷

专辑: 【不要放弃,满有能力】

© 2009 赞美之泉版权所有

以真誠的心降服在祢面前 開我心眼使我看見 以感恩的心領受生命活水 從祢而來的溫柔謙卑

何等恩典 祢竟然在乎我 何等恩典 祢寶血為我流 何等恩典 祢以尊貴榮耀為我冠冕 我的嘴心充滿讚美

以真誠的心降服在祢面前 開我心眼使我看見 以感恩的心領受生命活水 從祢而來的溫柔謙卑

何等恩典 祢竟然在乎我 何等恩典 祢寶血為我流 何等恩典 祢以尊貴榮耀為我冠冕 我的嘴心充滿讚美

祢已挪去 我所有枷鎖 祢已挪去 我所有重擔 祢已挪去 我所有傷悲 祢的名配得所有頌讚

何等恩典 祢竟然在乎我 何等恩典 祢寶血為我流 何等恩典 祢以尊貴榮耀為我冠冕 我的嘴心充滿讚美

陪我走过春夏秋冬

词:曲丽华,曲:林婉容

专辑: 【一粒麦子】

© 2015小羊诗歌版权所有

風風雨雨的時候,才知道你的溫柔;

多年前,幾年後,仍然相信你恩手。

一年年的長大,一次次的切慕,

你都陪我,安慰我,憐憫我!

你說會陪我走過春夏秋冬,

疼我,引導我,保護我!

倚靠耶和華的人,什麼也不怕,

倚靠耶和華,一個不撇下!

風風雨雨的時候,才知道你的溫柔;

多年前,幾年後,仍然相信你恩手。

一年年的長大,一次次的切慕,

你都陪我,安慰我,憐憫我!

你說會陪我走過春夏秋冬,

疼我,引導我,保護我!

倚靠耶和華的人,什麼也不怕,

倚靠耶和華,一個不撇下!

你總不撇下我,永遠不離開我,

晨昏夜晚陪我度過;

我的日子如何,你的恩典更多,

在這一切事上靠你勝過!

你說會陪我走過春夏秋冬,

疼我,引導我,保護我!

倚靠耶和華的人,什麼也不怕,

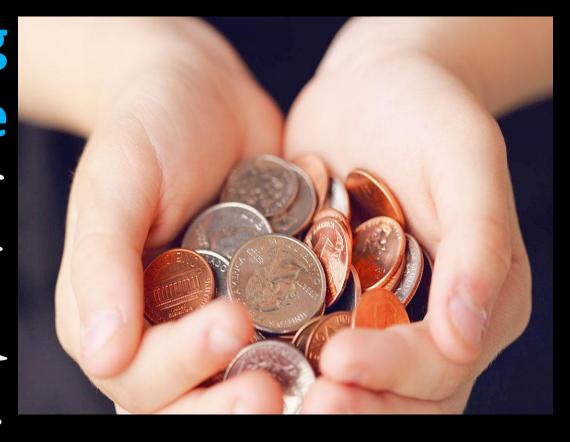
倚靠耶和華,一個不撇下!

Pastoral Prayer

执持



教會網站http://cbcoc.org 首頁最下面選擇 "Give online",根據提示選擇信 用卡或支票帳戶及指定項 目即可完成。教堂不傳奉 獻袋,請將奉獻放在後面 的奉獻箱裡。



網上及教堂奉獻

代禱事項:



- •請為聘请兒童事工传道禱告;
- •求主繼續扶持、醫治、安慰身體有軟弱、有疾病或者失去親人的弟兄姐妹;
- •請為土耳其及敘利亞地震造成的傷害及損失代禱。

本期主日學: Jan22-April 9. 2023

- 1. 研讀經文指引
- 2. 職場聖徒/護教學
- 3. 新約概覽
- 4. 從舊約概覽看神的救贖
- 5. 基要真理/受洗/會員

Mike Chen/ Yunping Zhu

Jim Zhang

Laura Chiu

Tai Hwa

Alex/Derek

復活節浸禮:



今年第一次的浸禮將在4月9日的復活節 主日舉行,凡預備接受浸禮的弟兄姐妹, 需要完成受洗班課程,請向楊牧師報名 (截止日期 3/5)。 為地震代禱及捐款:



請為最近在土耳其和敘利亞遭受地震破壞的家庭和社區代禱。教會將通過 SBC 的 Send Relief 機構發送捐款,如您願意參與捐款,請在支票的備註行中寫上"土耳其/敘利亞。

午餐服事安排:



2月26日: Jim/Alex/Derek's class.

11:45am負責:擺放桌椅,分飯,收費,飯後涮洗鍋盆,收起桌子(椅子排好,西班牙語教會將在4點聚會使用),倒垃圾等等。

會員大會:



今天下午1:30在大堂舉行實體會員大 會,請所有會員準時掃碼登記、出席。 2022沒有參加過會員大會的會員可以出 席會議激活您的會籍。



耶18:1-6

- 1. 耶和華的話臨到耶利米說:
- 2. 你起來,下到窑匠的家裡去,我在那裡要使你聽我的話。
- 3. 我就下到窑匠的家裡去, 正遇他轉輪 做器皿。

- 4. 窑匠用泥做的器皿,在他手中做壞了,他 又用這泥另做別的器皿;窑匠看怎樣好, 就怎樣做。
- 5. 耶和華的話就臨到我說:
- 6. 耶和華說:以色列家啊,我待你們,豈不能照這窑匠弄泥嗎?以色列家啊,泥在窑匠的手中怎樣,你們在我的手中也怎樣。

Sermon 信息

"從輪到輪"

黄嘉生牧師

Scripture Reading (Jeremiah 18:3-6)

誦讀聖經(耶18:3-6)

耶 18:3 於是我就到窯匠的 家裏去見他正在轉輪做器 皿。4 窯匠用泥做的器皿 有時在他手中做壞了 就把這泥另做別的器皿, 窯匠看怎樣好就怎樣做 耶和華的話就臨到我 『以色列家啊, 我待你們, 豈不能照這窯匠待泥嗎? 以色列家啊, 泥在窯匠的 中怎樣, 你們在我的手

Jeremiah 18:3-6 (NIV)

- 3 So I went down to the potter's house, and I saw him working at the wheel.
- 4 But the pot he was shaping from the clay was marred in his hands; so the potter formed it into another pot, shaping it as seemed best to him.
- 5 Then the word of the LORD came to me: 6 "O house of Israel, can I not do with you as this potter does?" declares the LORD. "Like clay in the hand of the potter, so are you in my hand, O house of Israel.

From Wheel to Wheel

從輪到輪

Wheel of Chariot

戰車之輪

The Lengendary Story of Judah Ben Hur (~AD 26- 30)



王上7:27 他用銅製造十 個可移動的座架, 每架 輪和銅軸。 《份都有瓔珞花

1 Kings 7:27-36 (NIV)

27 He also made ten movable stands of bronze; each was four cubits long, four wide and three high. 28 This is how the stands were made: They had side panels attached to uprights. 29 On the panels between the uprights were lions, bulls and cherubim--and on the uprights as well. Above and below the lions and bulls were wreaths of hammered work. 30 Each stand had four bronze wheels with bronze axles, and each had a basin resting on four supports, cast with wreaths on each side.

王上7:31 座架內有圓 四公尺半深 腳長七公尺。 上刻有方形框

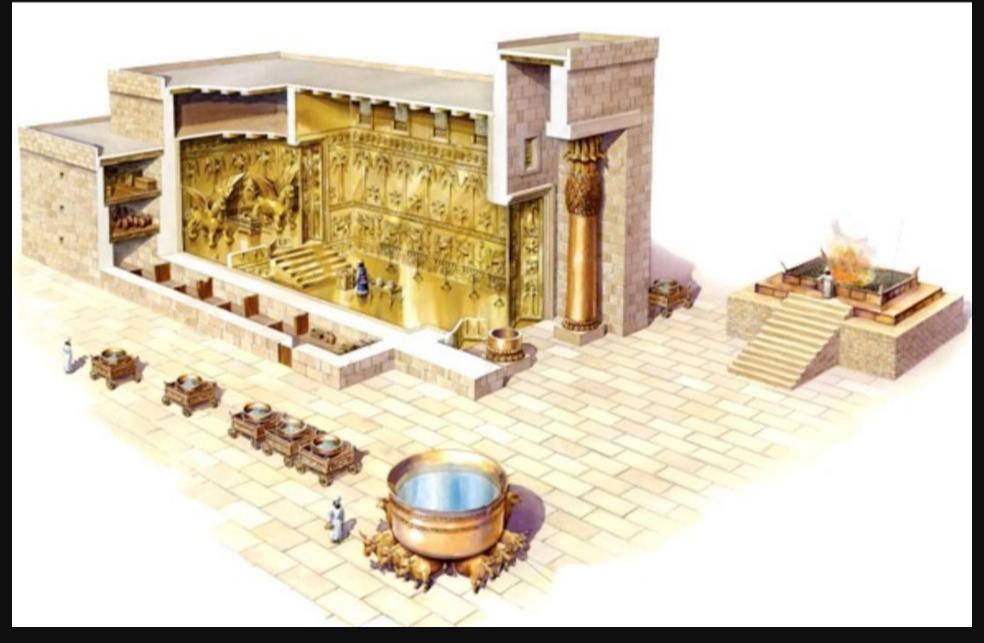
31 On the inside of the stand there was an opening that had a circular frame one cubit deep. This opening was round, and with its basework it measured a cubit and a half. Around its opening there was engraving. The panels of the stands were square, not round. 32 The four wheels were under the panels, and the axles of the wheels were attached to the stand. The diameter of each wheel was a cubit and a half. 33 The wheels were made like chariot wheels; the axles, rims, spokes and hubs were all of cast metal.

王上 7:34 架四角都有支撑,34 Each stand had four 從座架四邊伸

handles, one on each corner, projecting from the stand. 35 At the top of the stand there was a circular band half a cubit deep. The supports and panels were attached to the top of the , stand.

36 He engraved cherubim, lions and palm trees on the surfaces of the supports and on the panels, in every available space, with wreaths all around.

Solomon's Temple (~ 990–931 BCE)





Excavations in Cyprus have yielded several small wagons from the 11th century B.C.E. displaying a similar construction and decoration,









Chariot's Wheels Lesson – in Younger Age 戰車之輪的功課



- Wheels are for Running and Fighting
- Work as Hard you can
- To be Sanctified and to Serve in God's Temple is the Best Blessing!
- 戰車之輪是爲了奔跑征戰工作與生活,全心全力
- · 分別爲聖潔,在主聖殿的服事是 最大的福分







Chariot's Wheels Lesson – in Younger Age 戰車之輪的功課



- Wheels are for Running and Fighting
- Work as Hard you can
- To be Sanctified and to Serve in God's Temple is the Best Blessing!
- Chariot's Wheels' 2nd Life

戰車之輪是爲了奔跑征戰工作與 生活,全心全力 分別爲聖潔,在主聖殿的服事是 最大的福分

・戦車之輪第二春





----- SMS Text -----

From: 1410000019

Sent: Sep 7, 2010 4:59 PM Subject: FRM:BIBLE-SMS.COM

FRM:BIBLE-SMS.COM

SUBJ:Psalm 32:8

MSG:I will instruct you and teach you in the way you should go, I will counsel you

and watch over you.

Sent via BlackBerry by AT&T

诗 32:8 我要教导你,指示你当行的路;我要定睛在你身上引導你。









FEBC HISTORY

Two young men named Bob Bowman and John Broger established Far East Broadcasting Company (FEBC) in 1945 with one goal in mind: broadcasting Christ to the world. They had no financial backing, no supportive board, and no church denomination.

Instead, they followed God's lead to launch a ministry that focused on the extreme spiritual needs of the people of Asia following World War II. With nothing more than a heart to reach the lost and an understanding of radio's ability to reach far and wide, they leaned on this promise from God: "I will instruct you and teach you in the way you should go. I will guide you with my eye." Psalm 32:8

诗 32:8 我要教导你,指示你当行的路;我要定睛在你身上引導你。

With one country in particular on their hearts—China—they aired their very first broadcast from Shanghai.







Wheel of 4 Living Beings

四活物之輪

結1:4 我觀看,見狂風從北 方颳來, 随着有一朵包括 閃爍火的大雲,周圍有光輝, 從其中的火內發出好像光 耀的琥珀;5又從其中顯出 四個活物的形像來。他們的 形狀像人,6 各有四個臉面, 四個翅膀;...10 至於臉的 形像:前面各有人的臉,右 面各有獅子的臉, 左面各 有牛的臉,後面各有鷹的臉。

Ezekiel 1:4-6 (NIV) I looked, and I saw a windstorm coming out of the north--an immense cloud with flashing lightning and surrounded by brilliant light. The center of the fire looked like glowing metal, 5 and in the fire was what looked like four living creatures. In appearance their form was that of a man, 6 but each of them had four faces and four wings....10 Their faces looked like this: Each of the four had the face of a man, and on the right side each had the face of a lion, and on the left the face of an ox; each also had the face of an eagle.

結1:15 我正觀看活物 的時候, 見活物的旁邊, 輪行走的時候, 四方都能直行; 並不掉

Ezekiel 1:15-21 (NIV) 15 As I looked at the living creatures, I saw a wheel on the ground beside each creature with its four faces.

16 This was the appearance and structure of the wheels: They sparkled like chrysolite, and all four looked alike. Each appeared to be made like a wheel intersecting a wheel.

17 As they moved, they would go in any one of the four directions the creatures faced; the wheels did not turn about as the creatures went.

18 至於輪網,高而可畏;四個輪網周圍滿有眼睛。

Eze 1:19 活物行走, 輪也在旁邊行走;活 物從地上升,輪也都 上升:

Eze 1:20 靈往那裏去 活物就往那裏在那裏去 物是上升,地上海 的靈在輪中。 18 Their rims were high and awesome, and all four rims were full of eyes all around.

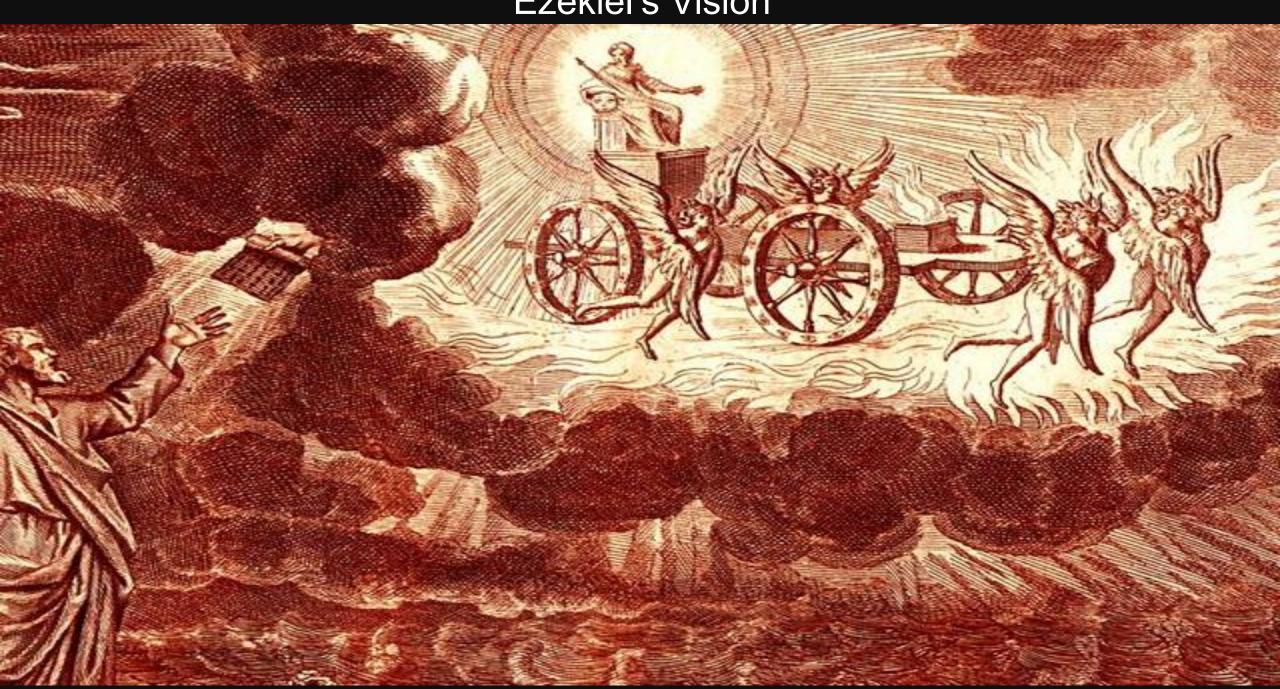
19 When the living creatures moved, the wheels beside them moved; and when the living creatures rose from the ground, the wheels also rose.

20 Wherever the spirit would go, they would go, and the wheels would rise along with them, because the spirit of the living creatures was in the wheels.

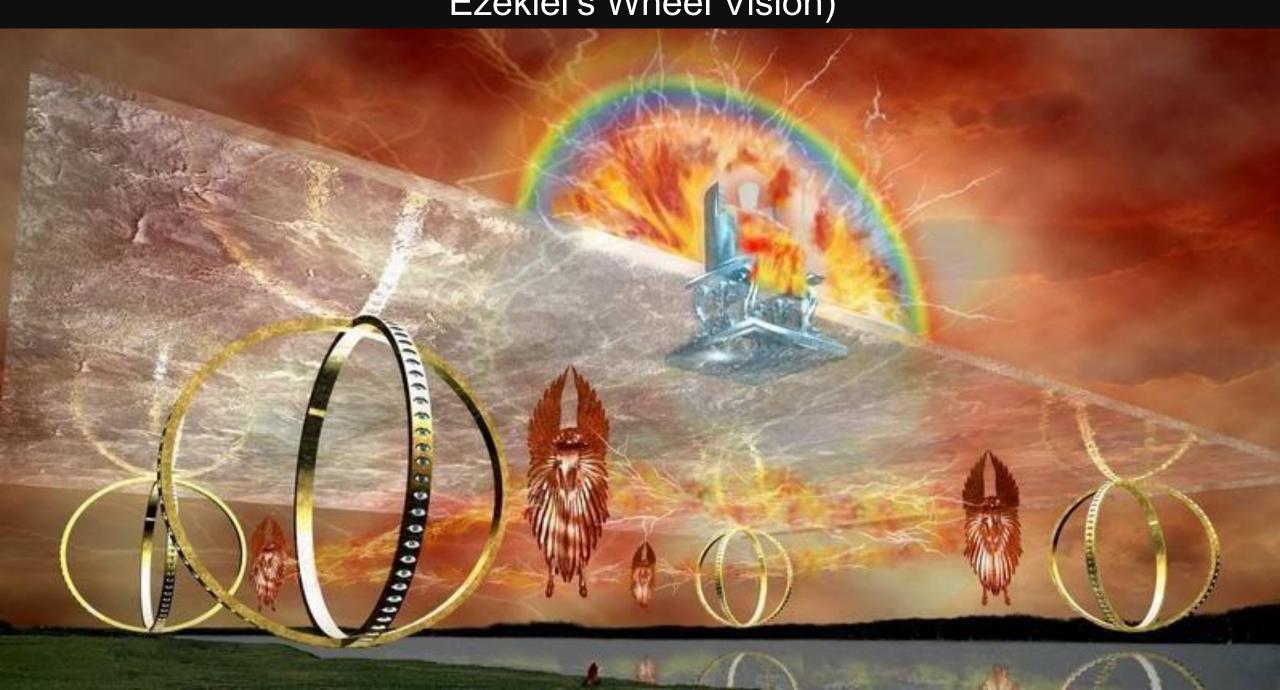
Eze 1:21

21 When the creatures moved, they also moved; when the creatures stood still, they also stood still; and when the creatures rose from the ground, the wheels rose along with them, because the spirit of the living creatures was in the wheels.

Ezekiel's Vision



Ezekiel's Wheel Vision)



Ezekiel's Vision (593 to 571 BCE)



啓 4:6 寶座前有一個 四個活物 了眼睛

Revelation 4:6-7 (NIV) 6 Also before the throne there was what looked like a sea of glass, clear as crystal. In the center, around the throne, were four living creatures, and they were covered with eyes, in front and in back. 7 The first living creature was like a lion, the second was like an ox, the third had a face like a man, the fourth was like a

flying eagle.

Vision of Lion – Matthew: King of Judah



Vision of Ox - Mark: Servant of God



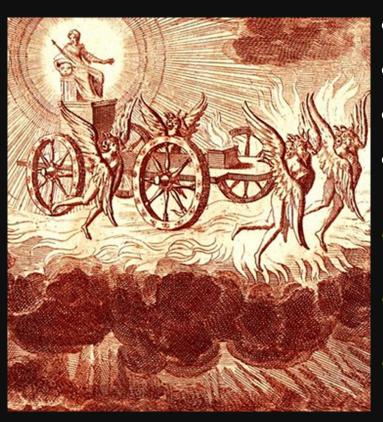
Vision of Man – Luke: Fully God-Man



Vision of Eagle – John: Fully Son of God



Four Living Beings' Wheel Lesson – in Middle Age 四活物之輪的功課



- Wheels are for serving to Glorify God
- Learn from Lion Nobility
- Learn from Ox -Servanthood
- Learn from Eagle Aim High
- Learn from Son of Man Incarnation
- 車輪是服侍榮耀神的
- 向獅子學功課 尊貴身份
- 向牛學功課 僕人領袖
- 向鷹學功課 屬靈高飛
- 向人學功課 道成肉身

Re-Tire-ment Changing Wheels



Re-Tire-ment: Changing Wheels









Wheel of Potters

窯匠之輪

Jer 18:1 耶和華對 你去站在百姓門, 就是猶大君王出入的門。 後站在耶路撒冷的各 立刻到窯匠的家裏

Jeremiah 18:1-6 (NIV)

1 This is the word that came to
Jeremiah from the LORD:

2 "Go down to the potter's house,
and there I will give you my
message."

3 So I went down to the potter's house, and I saw him working at the wheel.

Jeremiah's Vision(650 – c. 570 BC)



4 窯匠用泥做的器皿有時 在他手中做壞了. 他就把 這泥另做別的器皿 就怎樣做5 的話就臨到我說 『以色列家啊. 豈不能照這窯匠待泥嗎? 以色列家啊, 泥在窯匠的 你們在我的手

Jeremiah 18:4-6 (NIV)

4 But the pot he was shaping from the clay was marred in his hands; so the potter formed it into another pot, shaping it as seemed best to him.

5 Then the word of the LORD came

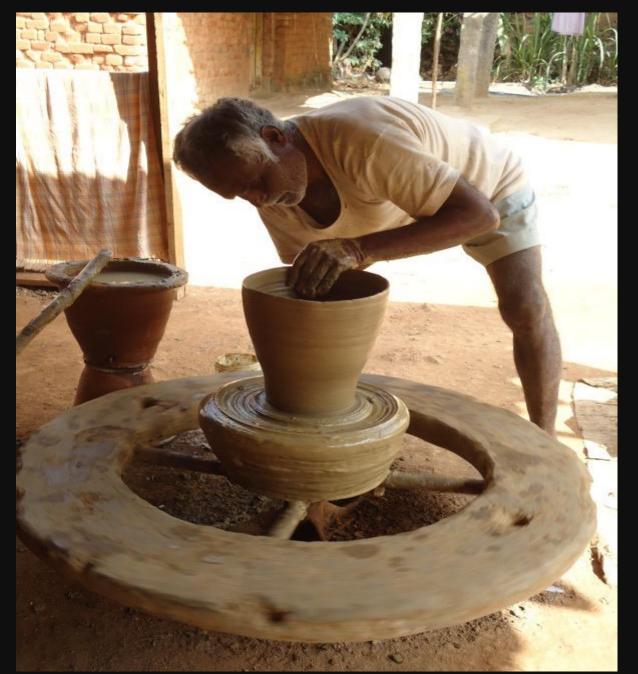
5 Then the word of the LORD came to me:

6 "O house of Israel, can I not do with you as this potter does?" declares the LORD. "Like clay in the hand of the potter, so are you in my hand, O house of Israel.

Jeremiah's Vision (650 – c. 570 BC)



Jeremiah's Vision



Potter's Wheel Vision



Potter's Wheel Vision







Valley's Vision

Yea, though I walk through the valley of the shadow of death, I will fear no evil: for thou art with me; thy rod and thy staff they comfort me.

Psalm 23:4



Valley's Vision

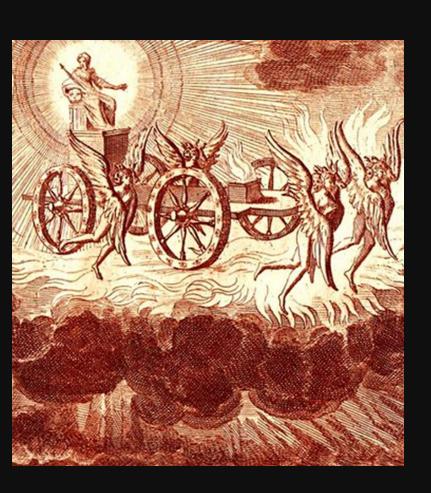


Chariot's Wheels Lesson – in Younger Age 戰車之輪的功課



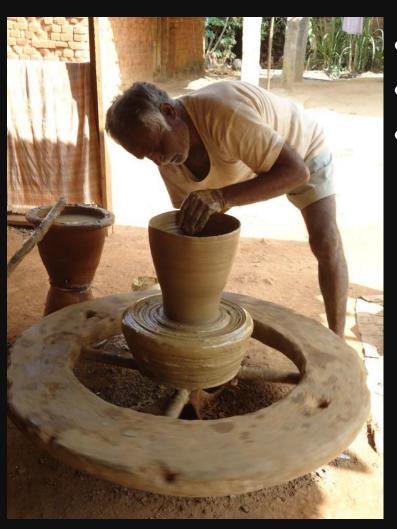
- Wheels are for Running and Fighting
- Work as Hard you can
- To be Sanctified and to Serve in God's Temple is the Best Blessing!
 - 戰車之輪是爲了奔跑征戰工作與 生活,全心全力
 - · 分別爲聖潔, 在主聖殿的服事是 最大的福分

Four Living Beings' Wheel Lesson – in Middle Age 四活物之輪的功課



- Wheels are for serving to Glorify God
- Learn from Lion
- Learn from Ox
- Learn from Eagle
- Learn from godly Man
- 車輪是服侍榮耀神的
- 向獅子學功課
- 向牛學功課
- 向鷹學功課
- 向人學功課

Potter's Wheel Lesson – in Old Age 窯匠之輪的功課



- Keep Balanced Life
- Admit Less Able Strength
- Help Others very hard to Become Good Vessels according to God's Will
- 保持生活平衡
- 承認自己的軟弱不足
- 竭力幫助他人成爲合乎神心意的器皿

Response Hymn

回應詩歌

"我願常見你!"



回應詩歌我願常見祢

我願常見祢,親愛的救主, 不見任何事務,只見耶穌; 白晝或黑夜,我常思念, 起來或躺臥,光照在我前。

求作我智慧,求作我真道, 祢常與我同在,我願投靠; 偉大聖天父,我懇求祢, 常住我裏面,我與祢合一。

至高天上王,我已凱旋歸, 得享天上喜樂,沐主光輝! 以祢心為心,不論禍福, 我願常見祢,天地萬物主。

New Friends

新朋友介紹

DOXOLOGY

三一级

讚美真神萬福之根 世上萬民讚美主思 天使天軍讚美主名 讚美聖父聖子聖靈 阿們!

Praise God, from whom all blessings flow Praise Him, all creatures here below Praise Him above, ye heavenly host Praise Father, Son, and Holy Ghost Amen!

Benediction

祁稀

請弟兄姐妹們

聚會結束會走西邊側門,以免打擾英文堂的聚會。